

La Commission d'agréation établit un règlement d'ordre intérieur qui doit être approuvé par le Ministre de l'Emploi et du Travail.

Les membres effectifs et les membres suppléants appelés à siéger en remplacement de ceux-ci ont seuls voix délibérative.

Le président, les fonctionnaires, les experts et les secrétaires ont voix consultative.

La Commission d'agréation ne délibère valablement que si au moins la moitié des membres présentés par les organisations représentatives des employeurs et au moins la moitié des membres présentés par les organisations représentatives des travailleurs sont présents.

Toutefois, après une deuxième convocation, la Commission délibère valablement quel que soit le nombre de membres présents. »

Art. 4. Il est inséré dans le même arrêté, à la place de l'article 9 qui devient l'article 10, un article 9 nouveau rédigé comme suit :

« Art. 9. Les ingénieurs, ingénieurs industriels, ingénieurs techniques et contrôleurs techniques de l'Inspection technique de l'Administration de la sécurité du travail sont chargés de la surveillance des dispositions du présent arrêté. »

Art. 5. Les dispositions de l'article 2 s'appliquent aux agrégations qui sont accordées après l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Les experts permanents et, le cas échéant, les experts temporaires, visés à l'article 7, alinéa 2 de l'arrêté royal du 10 août 1978 déterminant la formation complémentaire imposée aux chefs des services de sécurité, d'hygiène et d'embellissement des lieux de travail et à leurs adjoints, participent pour la première fois aux activités de la Commission d'agréation, pour les agrégations qui sont accordées après l'entrée en vigueur du présent arrêté.

Art. 6. Le présent arrêté entre en vigueur le 1er septembre 1993.

Art. 7. Notre Ministre de l'Emploi et du Travail est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Donné   Bruxelles, le 12 août 1993.

ALBERT

Par le Roi :

Le Ministre de l'Emploi et du Travail,
Mme M. SMET

De Erkenningscommissie stelt een reglement van inwendige orde op dat door de Minister van Tewerkstelling en Arbeid moet worden goedgekeurd.

Aleen de effectieve leden en de tot hun vervanging geroepen plaatsvervangende leden hebben een beslissende stem.

De voorzitter, de ambtenaren, de deskundigen en de secretarissen hebben een raadgevende stem.

De Erkenningscommissie beraadslaagt en beslist slechts geldig indien ten minste de helft van de leden voorgedragen door de representatieve werkgeversorganisaties en ten minste de helft van de leden voorgedragen door de representatieve werknemersorganisaties aanwezig zijn.

Na een tweede oproeping beraadslaagt en beslist de Commissie geldig welke ook het aantal aanwezige leden weze. »

Art. 4. In hetzelfde besluit wordt in de plaats van artikel 9 dat artikel 10 wordt, een nieuw artikel 9 ingevoegd, luidend als volgt :

« Art. 9. De ingenieurs, industrieel ingenieurs, technische ingenieurs en technische controleurs van de Technische Inspectie van de Administratie van de arbeidsveiligheid zijn belast met het toezicht op de naleving van de bepalingen van dit besluit. »

Art. 5. De bepalingen van artikel 2 zijn van toepassing op de erkenningen die worden verleend na de inwerkingtreding van dit besluit.

De bestendige deskundigen en, in voorkomend geval, de tijdelijke deskundigen, bedoeld in artikel 7, tweede lid, van het koninklijk besluit van 10 augustus 1978 tot vaststelling van de aanvullende vorming opgelegd aan de diensthoofden voor veiligheid, gezondheid en verfraaiing van de werkplaatsen en aan hun adjuncten, nemen voor de eerste maal deel aan de werkzaamheden van de Erkenningscommissie, voor de erkenningen die worden verleend na de inwerkingtreding van dit besluit.

Art. 6. Dit besluit treedt in werking op 1 september 1993.

Art. 7. Onze Minister van Tewerkstelling en Arbeid is belast met de uitvoering van dit besluit.

Gegeven te Brussel, 12 augustus 1993.

ALBERT

Van Koningswege :

De Minister van Tewerkstelling en Arbeid,
Mevr. M. SMET

EXECUTIFS — EXECUTIEVEN

VLAAMSE GEMEENSCHAP — COMMUNAUTE FLAMANDE

MINISTERIE VAN DE VLAAMSE GEMEENSCHAP

N. 93 — 2061

21 OKTOBER 1992. — Besluit van de Vlaamse Executieve houdende uitvoering van het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor de integratie van kansarmen. — Verdeling van de middelen voor 1993 en 1994

De Vlaamse Executieve,

Gelet op het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor de Integratie van Kansarmen, gewijzigd bij het decreet van 18 december 1992;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister bevoegd voor begroting, gegeven op 6 oktober 1992;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat onverwijld uitvoering dient gegeven aan het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor de Integratie van Kansarmen, ten einde de betrokken gemeenten en O.C.M.W. in de gelegenheid te stellen de nodige initiatieven te nemen om hun aandeel te besteden in de strijd tegen de kansarmoede en voor de integratie van migranten;

Op voorstel van de Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin en de Vlaamse minister van Tewerkstelling en Sociale Aangelegenheden;

Na beraadslaging,

Besluit :

Artikel 1. De lijst van gemeenten in uitvoering van artikel 6 van het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor de Integratie van Kansarmen bevat voor 1993 telkens de volgende gemeenten en aandelen :

Antwerpen	426428548
Beringen	39437614
Genk	64833953
Gent	220577209
Hamme	14500327
Hasselt	35356035
Leuven	53366012
Lier	14821178
Lokeren	25431658
Maasmechelen	39712634
Mechelen	63422329
Sint-Niklaas	42532742
Temse	15768354
Vilvoorde	17194925
Willebroek	15116481

De aandelen worden uitgekeerd volgens de regelen van het besluit van de Vlaamse Executieve van 19 december 1990 houdende uitvoering van het decreet van 31 juli 1990 tot instelling van een Vlaams Fonds voor de Integratie van Kansarmen (Besteding van de middelen).

Art. 2. De Vlaamse minister bevoegd voor de bijstand aan personen en de Vlaamse minister bevoegd voor het Vlaams Fonds voor de Integratie van Kansarmen ieder wat haar betreft, zijn belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 21 oktober 1992.

De minister-president van de Vlaamse regering,
L. VAN DEN BRANDE

De Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin,
Mevr. W. DEMEESTER-DE MEYER

De Vlaamse minister van Tewerkstelling en Sociale Aangelegenheden,
Mevr. L. DETIEGE

TRADUCTION

MINISTERE DE LA COMMUNAUTE FLAMANDE

F. 93 — 2061

**21 OCTOBRE 1992. — Arrêté de l'Exécutif flamand
portant exécution du décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand
pour l'Intégration des Personnes défavorisées. — Répartition des moyens pour 1993 et 1994**

L'Exécutif flamand,

Vu le décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'Intégration des Personnes défavorisées, modifié par le décret du 18 décembre 1992;

Vu l'accord du Ministre flamand qui a le budget dans ses attributions, donné le 6 octobre 1992;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il importe de mettre à exécution sans délai le décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'Intégration des Personnes défavorisées, en vue de permettre aux communes et aux C.P.A.S. intéressés de prendre les initiatives nécessaires afin qu'ils puissent effectuer leur quote-part dans le cadre de l'aide aux groupes défavorisés et de l'intégration des immigrés;

Sur la proposition du Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de Santé, de l'Aide sociale et de la Famille et du Ministre flamand de l'Emploi et des Affaires sociales;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

Article 1er. La liste des communes fixée en application de l'article 6 du décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'Intégration des Personnes défavorisées comporte, pour l'année 1993, les communes et quotes-parts respectives citées ci-après :

Anvers	426428548
Beringen	39437614
Genk	64833953
Gand	220577209
Hamme	14500327

Hasselt	35356035
Louvain	53366012
Lierre	14621178
Lokeren	25431658
Maasmechelen	39712634
Malines	63422329
Saint-Nicolas	42532742
Tamise	15768354
Vilvorde	17194925
Willebroek	15116481

Les quotes-parts sont octroyées conformément aux règles de l'arrêté de l'Exécutif flamand du 19 décembre 1990 portant exécution du décret du 31 juillet 1990 portant création d'un Fonds flamand pour l'intégration des Personnes défavorisées (affectation des moyens).

Art. 2. Le Ministre flamand qui a l'aide aux personnes dans ses attributions et le Ministre flamand dont relève le Fonds flamand pour l'intégration des Personnes défavorisées sont chargés, chacun en ce qui le concerne, de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 21 octobre 1992.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,
L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand des Finances et du Budget, des Etablissements de Santé, de l'Aide sociale et de la Famille,
Mme W. DEMEESTER-DE MEYER

Le Ministre flamand de l'Emploi et des Affaires sociales,
Mme L. DETIEGE

N. 93 — 2062

[S-C — 36023]

13 JANUARI 1993. — Besluit van de Vlaamse Executieve tot toekenning van maaltijdcheques aan de personeelsleden van de Diensten van de Vlaamse Executieve en van sommige Vlaamse openbare instellingen

De Vlaamse Executieve,

Gelet op de bijzondere wet van 8 augustus 1980 tot hervorming der instellingen, inzonderheid op de artikelen 9 en 87, § 3 en § 4 gewijzigd door de wet van 8 augustus 1988;

Gelet op het koninklijk besluit van 8 januari 1973 houdende de bezoldigingsregeling van het personeel van sommige instellingen van openbaar nut, inzonderheid op artikel 3, § 1, 10°;

Gelet op het koninklijk besluit van 31 juli 1975 tot vaststelling van het geldelijk statuut en van sommige bepalingen van het administratief statuut van het personeel van de Intercommunale Maatschappij voor de Linker Scheldeoever;

Gelet op het akkoord van de Vlaamse minister bevoegd voor begroting, gegeven op 9 november 1992;

Gelet op het protocol van 27 november 1992 van het Sectorcomité XVIII Vlaamse Gemeenschap — Vlaamse Gewest;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van het Vlaams Fonds voor de Sociale Integratie van Personen met een Handicap, gegeven op 24 november 1992;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van het Vlaams Commissariaat-generaal voor de Bevordering van de Lichamelijke Ontwikkeling, de Sport- en de Openlucht recreatie, gegeven op 16 december 1992;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van de Dienst voor Infrastructuurwerken van het Gesubsidieerd Onderwijs, gegeven op 26 november 1992;

Gelet op het advies van het beheerscomité van de Vlaamse Dienst voor Arbeidsbemiddeling en Beroepsopleiding, gegeven op 2 december 1992;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van het Openbaar Psychiatrisch Ziekenhuis Geel, gegeven op 10 december 1992;

Gelet op het advies van de raad van bestuur van het Openbaar Psychiatrisch Ziekenhuis Rekem, gegeven op 14 december 1992;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wet van 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat de tijdige uitbetaling van de maaltijdcheques, die toegekend worden met ingang van 1 november 1992, gegarandeerd moet worden;

Op voorstel van de minister-president van de Vlaamse regering en de Vlaamse minister van Economie, KMO, Wetenschapsbeleid, Energie en Externe Betrekkingen, de minister vice-president van de Vlaamse regering en de Vlaamse minister van Leefmilieu en Huisvesting, de Vlaamse minister van Openbare Werken, Ruimtelijke Ordening en Binnenlandse Aangelegenheden, de Vlaamse minister van Cultuur en Brusselse Aangelegenheden, de Vlaamse minister van Onderwijs en Ambtenarenzaken, de Vlaamse minister van Tewerkstelling en Sociale Aangelegenheden, de Vlaamse minister van Financiën en Begroting, Gezondheidsinstellingen, Welzijn en Gezin;

Na beraadslaging,

Besluit :

HOOFDSTUK I. — Toepassingsbied

Artikel 1. § 1. Dit besluit is van toepassing op :

- a) de personeelsleden van de Diensten van de Vlaamse Executieve;
- b) de personeelsleden van de navolgende Vlaamse openbare instellingen :
 - 1° de Vlaamse Onderwijsraad;
 - 2 het Vlaams Commissariaat-generaal voor Toerisme;